

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ ĐÀ L  
TỈNH LÂM ĐỒNG**  
Số: **01/2019/QĐST-DS**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT  
NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

*Đà L, ngày 02 tháng 01 năm 2019*

**QUYẾT ĐỊNH**  
**CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 24 tháng 12 năm 2018 về việc các đương sự đã thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ nội dung vụ án dân sự thụ lý số 387/2018/TLST - DS ngày 04 tháng 12 năm 2018.

**XÉT THẤY:**

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:**

- *Nguyên đơn:* 1/ Bà **Nguyễn Thị Thu T**, sinh năm 1962.

Địa chỉ: Số 97/1, đường Phan Đình P, Phường B, thành phố Đà L, tỉnh Lâm Đồng.

2/ Bà **Nguyễn Thị L**, sinh năm 1952

Địa chỉ: Số 40, đường Thi Sách, Phường 6, thành phố Đà L, tỉnh Lâm Đồng.

*Người đại diện hợp pháp:* Bà **Mai Xuân T**, sinh năm 1975. Địa chỉ: Số 20/9, đường Lữ Gia, Phường 9, thành phố Đà L, tỉnh Lâm Đồng, là người đại diện theo ủy quyền. (*Văn bản ủy quyền ngày 29/11/2018*).

- *Bị đơn:* Ông **Nguyễn Thanh T**, sinh năm 1978

Bà **Nguyễn Thị Hồng T**, sinh năm 1981

Cùng địa chỉ: Số 44 - 46, đường Nguyễn Chí Thanh, Phường 1, thành phố Đà L, tỉnh Lâm Đồng.

*Người đại diện hợp pháp:* Ông **Nguyễn Huy T**, sinh năm 1962. Địa chỉ: Số 79, đường Nguyễn Văn Trỗi, Phường 2, thành phố Đà L, tỉnh Lâm Đồng, là người đại diện theo ủy quyền. (*Văn bản ủy quyền ngày 17/12/2018*).

**2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

Vợ chồng ông Nguyễn Thanh Trà, bà Nguyễn Thị Hồng Thủy có trách nhiệm liên đới trả cho bà Nguyễn Thị Thu T, bà Nguyễn Thị L số tiền 7.000.000.000đ (*Bảy tỷ đồng*) nợ gốc.

*Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành xong tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 357 Bộ luật dân sự.*

*Về án phí:* Ông Nguyễn Thanh T, bà Nguyễn Thị Hồng T thỏa thuận chịu 57.500.000đ (*Năm mươi bảy triệu năm trăm nghìn đồng*) án phí dân sự sơ thẩm.

Hoàn trả cho bà Nguyễn Thị Thu T số tiền 16.000.000đ (*Mười sáu triệu đồng*), bà Thủy đã nộp theo biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 0008722 ngày 04/12/2018 của Chi cục Thi hành án dân sự Thành phố Đà L, tỉnh Lâm Đồng.

**3.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**4.** Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Lâm Đồng;
- VKSND TP. Đà L;
- Chi cục THADS Tp. Đà L;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ.

**THẨM PHÁN**

Đã kí và đóng dấu

**Nguyễn Thị Huyền**